

Genre du véhicule

Marque de fabrication

Type

Fiche d'homologation

Motocycle

B M W

R 65 (2 places)

CH

6072 23

Constructeur B M W MOTORRAD GmbH, 8000 München 40 (D)

Identification "R 65" frappé derrière le No du cadre. - "BMW 248 modèle C" sur la plaquette du constructeur

Plaque du constructeur "CH 6072 23" sur la plaquette de l'importateur (obligatoire pour l'admission sous ce No d'homologation)

Numero du cadre à droite, sur tôle d'appui entre le cadre et le tube de direction / plaque de l'importateur: à gauche, à l'arrière sur le cadre

Identification du moteur "65" à gauche, à l'avant au pied du cylindre

Vehicule homologue -

Importateur principal B M W (SCHWEIZ) AG, Industriestrasse 14, 8157 Dielsdorf

Autres importateurs -

Construction du véhicule

Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 2

Boite c. v. mécanique

Nombre de vitesses 5

Frein roue avant hydraulique, à 1 ou 2 disques (ajouré)

Frein roue arrière mécanique, à expansion interne

Longueur du siege 660 mm

Genre du siege avec courroie de retenue

Baquette centrale + latérale *

Utilisation avec side-car non admise

Indicateur de vitesse km/h

Retroviseur 1/ à gauche

Antivol verrouillage du guidon

Equipement spécial -

Moteur

Marque B M W Type 65 2V 21

Construction cyl. opposés Temps 4

Carburant B Position au centre

Refroidissement air Nombre cylindres 2

Alesage 82 Course 61,5

Cylindrée 649 CV-impôt 3,32

Puissance en CV 33 kW (45 DIN) à 1/min 7250

Silencieux 2 = 770 x ø 100 mm

Deparasitage OCB, annexe B, chiffres 3+4 = B

Mesure des gaz CO corr. 3,1 %

V-max 175 km/h

Bruit 50 km/h, M3, 1A 3,44 = 81,5 dB(A)

A proximité de l'échappement 97 dB(A) à 1/min 5437

Dimensions

Longueur 2150 Hauteur 1240

Largeur 680 Empattement 1410

Nombre de places 2

Poids avant 95 arriere 112 total 207

Poids à vide 30 110 140

Repartition des poids 125 222 347

Poids total 398

Poids garantis 3,25 S 18 4,00 S 18 +

Dimension des pneus 4 / 2,1 4 / 2,3

Ply/bars 200 / 180 km/h 270 / 180 km/h

Charge / V-max. pour V-max

Equipement

Feu de route HCR (S)

Feu de croisement HCR (S)

Feu de position A (S) dans HCR

Clignoteurs AV ULO K 22750 SAE

Feu rouge HELLA K 12488 SAE

Feu stop HELLA K 12488 SAE

Clignoteurs AR ULO K 22750 SAE

Catadioptr I (S)

Eclairage plaque combiné

Puissance dynamique -

Avertisseur BOSCH E 20016 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	<u>Motocycle</u>	Poids à vide	<u>207</u>
Marque de fabrication	<u>B M W</u>	Poids total	<u>398</u>
Type	<u>R 65</u>	Carburant	<u>B</u>
Homologation No CH	<u>6072 23</u>	Cylindrée	<u>649</u>
Nombre de places	<u>2</u>	CV-impôt	<u>3,31</u>

Remarques, modifications, conditions et inscriptions dans le permis de circulation

*) Variantes de pneus : AV = 3,25 - 18 R Terrain B charge 240 (2,8) V-max. 150 km/h) valables seulement comme pneus d'hiver
AR = 4,00 - 18 R Trial 320 (2,8) 150 km/h)

Jantes : AV = 1,85 B x 18 jantes en alliage léger coulé BMW ou en alliage léger à base creuse avec rayons
AR = 2,50 B x 18 en acier.

Équipement : une bavette est obligatoire à l'arrière.

*) Béquille : béquille latérale avec rotule et patte de rappel; admise selon décision de l'CFP.

Lieu et date de l'homologation
Diesldorf, 30.03.78

Remplace fiche d'homologation du 30.03.78
21.04.86 - Béquille latérale Ad

Service fédéral d'homologation

Motocycle

B M W

R 6 5 (2 places)

CH 6072 23

Fiche complémentaire

I

Complément du 27.10.80 - lin

à partir du No du cadre : 6 310 001 (nouveau type du moteur, autre puissance)

Type du moteur : 65 2V B

Identification du moteur : "65 2V B" à gauche, à l'avant latéralement sur le bloc.

Puissance : 37 kW-DIN (50 CV) à 7250 t/min.

Mesure du bruit : avec le vhc. en marche = 50 km/h, n3, iA 3,44 = 77,5 dB/A
à l'arrêt = 82,0 dB/A à 5440 t/min.

Mesure des gaz : CO-corr. = 2,4 %

Equipement : livrable sur demande avec Cockpit-Intégral-Touring,
(désignation commerciale R 65 TIC).

Complément du 08.10.81 à Berne - Ad

à partir du modèle 1982 : livrable sur demande, variante du modèle R 65 LS

Identification : "R 65 LS" frappé derrière le No du cadre

Equipement : - carénage Cockpit-Sport, avec des instruments intégrés;
- frein roue avant à double disques ajourés.

Complément du 23.12.81 à Berne - Ad

Variante de jantes : AV = 2.15 B x 18 "BMW" en alliage léger coulé (sur demande)